

Các dịch vụ giúp thay đổi cuộc sống

Goodwill of Orange County luôn là một phần quan trọng trong cộng đồng, cung cấp các chương trình và dịch vụ giúp các cá nhân sống tự lập tốt hơn. Hàng năm, Goodwill phục vụ hàng ngàn người bị khuyết tật và gặp những trở ngại khác để sống độc lập. Các cá nhân này được giới thiệu tới Goodwill qua các cơ quan và tổ chức như Regional Center of Orange County (Trung Tâm Khu Vực Quận Cam), Health Care Agency Behavioral Health (Cơ Quan Y Tế - Dịch Vụ Y Tế Tâm Thần), Department of Rehabilitation (Sở Phục Hồi) đại diện cho Tiểu Bang California, các trường học, bệnh viện, và các hãng bảo hiểm tại địa phương. Goodwill cung cấp đầy đủ các dịch vụ giáo dục, huấn luyện và việc làm để giúp họ vượt qua các trở ngại đối với công ăn việc làm và đạt thành công ở nhà, ở sở làm, hay nơi trường học.

Chứng nhận.

Goodwill of Orange County có chứng nhận của Commission on Accreditation of Rehabilitation Facilities (CARF) (Ủy Ban Chứng Nhận Các Cơ Sở Phục Hồi).

Về Cơ Sở Goodwill tại Quận Cam

Từ năm 1924, Cơ Sở Goodwill ở Quận Cam đã cung cấp cho những người bị khuyết tật và bị các trở ngại khác có cơ hội thực hiện được sự độc lập ở mức cao nhất về phần tài chánh và cá nhân qua sự cạnh tranh trong công việc làm. Các chương trình của tổ chức bất vụ lợi này giúp đỡ các cá nhân phát triển khả năng giao tiếp và làm việc, các kỹ năng ngôn ngữ và văn hóa, đồng thời giúp họ thành công trong công việc. Xin cảm ơn sự ủng hộ của quý vị qua quá trình chúng ta làm việc với nhau để giúp cải thiện cuộc sống cho nhiều người trên toàn cộng đồng, là những người luôn tin tưởng và tin nhiệm các chương trình của chúng tôi.

Mọi thông tin và tập hồ sơ giới thiệu vui lòng gửi tới:

*HCA Behavioral Health at 714.796.0266
714.834.5939 fax*

EmploymentWORKS

*Cedarbrook Business Park
12371 Lewis Street, Suite 101
Garden Grove, CA 92843
714.638.1741
714.415.4133 fax*

*23871 Via Fabricante, Suite 401 & 402
Mission Viejo, CA 92691
949.900.0550
949.900.0555 fax*

*Giờ làm việc của chương trình
Thứ Hai tới thứ Sáu, 8 giờ sáng tới 5 giờ chiều
Goodwill of Orange County
Administrative Offices
410 North Fairview
Santa Ana, CA 92703
714.547.6308
ocgoodwill.org*



GOODWILL OF ORANGE COUNTY

In trên giấy tái chế và mực làm bằng đậu nành. 

Employment WORKS do Cơ Sở Goodwill Quận Cam cung cấp là một chương trình của Cơ Quan Y Tế Quận Cam dựa trên Đạo Luật Dịch Vụ Sức Khỏe Tâm Thần.



GOODWILL OF ORANGE COUNTY



Những Cách Thức Hiệu Quả để Sống Độc Lập.

Chương trình employmentWORKS là chương trình được tạo ra nhằm hỗ trợ công ăn việc làm cho những cá nhân bị bệnh tâm thần trầm trọng và dai dẳng hay đồng thời bị nghiện rượu hoặc nghiện ma túy. Đa số người trưởng thành bị bệnh tâm thần ước muốn cuộc sống đầy đủ và trọn vẹn nhất ở mức có thể được. Họ có chung những ước muốn căn bản như bất cứ người trưởng thành nào khác: học vấn, công việc làm tốt, nơi ở riêng, bạn bè, người yêu và gia đình.

Chương trình đầy phần khởi này có thể thực hiện được nhờ sự hợp tác với Cơ Quan Y Tế Quận Cam qua việc cung cấp cho những cá nhân bị bệnh tâm thần trầm trọng và dai dẳng cơ hội tham gia Dịch Vụ Hỗ Trợ Công Việc Làm (Supported Employment Services). EmploymentWORKS cung cấp các dịch vụ trợ giúp và tìm việc làm phù hợp với hoàn cảnh từng người.

Chương trình gồm có:

- Ongoing Work-based Vocational Assessment (Thường Xuyên Đánh Giá Nghề Nghiệp Dựa Trên Công Việc Làm)
- Work Incentives and Benefits Planning (Đặt Kế Hoạch Cho Các Phúc Lợi và Sự Khuyến Khích Làm Việc)
- Individualized and Follow-along Support (Trợ Giúp Cá Nhân và Liên Tục)
- Work Experience/Adjustment/Hardening (Thu Thập Kinh Nghiệm Thực Tiễn/Điều chỉnh Tác Phong Làm Việc/Tăng Cường Hiệu Năng)
- Job Placement (Trợ Giúp Tìm Việc Làm)
- Time Unlimited Job Coaching and Follow-along Support (Huấn Luyện về Việc Làm và Trợ Giúp Liên Tục trong Thời Gian Không Hạn Chế)
- Counseling and Peer Support (Cố Vấn và Trợ Giúp của Người Cùng Cảnh Ngộ)

Điều Kiện Cần Hội Đủ Để Tham Gia Chương Trình

- Những cá nhân nhận các dịch vụ sức khỏe tâm thần từ những y viện có hợp đồng và các y viện thuộc Cơ Quan Y Tế Quận Cam – Dịch Vụ Y Tế Tâm Thần.
- Những cá nhân được giới thiệu tới chương trình Employment WORKS phải trưng bày bằng chứng hội đủ điều kiện làm việc và chứng từ tình trạng cư trú hợp pháp theo nguyên tắc được chỉ định bởi Liên Bang.
- Có thể có các cơ hội tham gia tình nguyện tại các cơ quan bất vụ lợi trong cộng đồng.

“Cảm ơn các bạn đã tin tưởng tôi.”

— Komand, người tham gia chương trình

EmploymentWORKS



Các Bước Đơn Giản để Thành Công.

1. Điều Phối Viên Lo Việc Chăm Sóc (Care Coordinator) gửi hồ sơ đến Trưởng Ban Dịch Vụ Giám Sát Hợp Đồng (Service Chief Contract Monitor) thuộc Cơ Quan Y Tế (HCA) để xem xét.
2. Cơ Quan Y Tế chấp thuận sự giới thiệu và gửi hồ sơ đến EmploymentWORKS.
3. Nhân viên của Employment WORKS duyệt xét lại các hồ sơ này và phối hợp việc ghi danh với Điều Phối Viên của Cơ Quan Y Tế (HCA) và liên lạc với người được giới thiệu để làm hẹn cho buổi Hướng Dẫn Tổng Quát (Orientation)
4. Điều Phối Viên Lo Việc Chăm Sóc (Care Coordinator) của Cơ Quan Y Tế và Nhân Viên của EmploymentWORKS cùng hợp tác để liên tục giúp đỡ người được giới thiệu.

“Nhờ EmploymentWORKS mà tôi đã tìm được công việc quản gia (custodian). Công việc này mang lại khoản lợi tức giúp tôi đạt được mục tiêu của mình là có một chỗ ở riêng cũng như sự tự tin. Nhóm trợ giúp của EmploymentWORKS đã giúp tôi thay đổi cuộc đời.”

— Andrew, người tham gia chương trình
EmploymentWORKS